



Rada
Evropské unie

Brusel 25. září 2023
(OR. en)

12752/23

Interinstitucionální spis:
2023/0304 (NLE)

PECHE 336

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: NAŘÍZENÍ RADY, kterým se mění nařízení (EU) 2023/194, kterým se pro rok 2023 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace, a kterým se pro roky 2023 a 2024 stanoví tato rybolovná práva pro některé populace hlubinných druhů ryb

NAŘÍZENÍ RADY (EU) 2023/...

ze dne ...,

**kterým se mění nařízení (EU) 2023/194, kterým se pro rok 2023 stanoví rybolovná práva
ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie
v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace,
a kterým se pro roky 2023 a 2024 stanoví tato rybolovná práva
pro některé populace hlubinných druhů ryb**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 43 odst. 3 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Rady (EU) 2023/194¹ stanoví pro rok 2023 rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace.
- (2) Nařízení (EU) 2023/194 stanoví prozatímní celkový přípustný odlov (TAC) sardele obecné v podoblastech Mezinárodní rady pro průzkum moří (ICES) 9 a 10 a ve vodách Unie divize Výboru pro rybolov ve středovýchodním Atlantiku (CECAF) 34.1.1 na období od 1. července 2023 do 30. září 2023, do doby zveřejnění vědeckého doporučení ICES na období od 1. července 2023 do 30. června 2024, a umožňuje pokračování rybolovu této populace. V návaznosti na zveřejnění uvedeného doporučení ICES dne 21. června 2023 by konečný TAC na období od 1. července 2023 do 30. června 2024 měl být stanoven na úrovni 20 555 tun v souladu se zmíněným doporučením.
- (3) Nařízení (EU) 2023/194 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

¹ Nařízení Rady (EU) 2023/194 ze dne 30. ledna 2023, kterým se pro rok 2023 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace, a kterým se pro roky 2023 a 2024 stanoví tato rybolovná práva pro některé populace hlubinných druhů ryb (Úř. věst. L 28, 31.1.2023, s. 1).

- (4) Jelikož je naléhavě nutné zamezit jakémukoliv přerušení rybolovných činností, mělo by toto nařízení vstoupit v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.
- (5) TAC pro sardel obecnou v podoblastech ICES 9 a 10 a ve vodách Unie divize CECAF 34.1.1 by se měl použít ode dne 1. července 2023. Touto zpětnou působností není dotčena zásada právní jistoty a ochrany legitimního očekávání, neboť příslušná rybolovná práva jsou touto změnou zvýšena,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1
Změna nařízení (EU) 2023/194

Příloha IA nařízení (EU) 2023/194 se mění v souladu s přílohou tohoto nařízení.

Článek 2
Vstup v platnost a použitelnost

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. července 2023.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne

Za Radu
předseda nebo předsedkyně

PŘÍLOHA

V části A přílohy IA nařízení (EU) 2023/194 se druhá tabulka nahrazuje tímto:

»

Druh:	sardel obecná <i>Engraulis encrasicolus</i>	Oblast:	9 a 10; vody Unie oblasti CECAF 34.1.1 (ANE/9/3411)
Španělsko	9 831 ⁽¹⁾	Analytický TAC	
Portugalsko	10 724 ⁽¹⁾		
Unie	20 555 ⁽¹⁾		
TAC	20 555 ⁽¹⁾		
⁽¹⁾ Tuto kvótu lze odlovit pouze od 1. července 2023 do 30. června 2024.			

“